

Digital High Definition Satellite Receiver SRT 7003





User Manual Bedienungsanleitung Manuel d'utilisation Manuale d'uso Manual del Usuario Manual do Utilizador Használati Útmutató Kullanıcı Kılavuzu

























Fig. 1

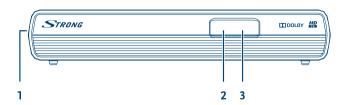


Fig. 2

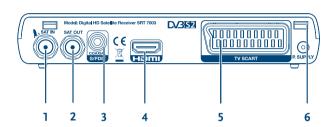
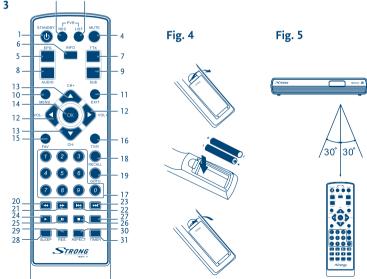
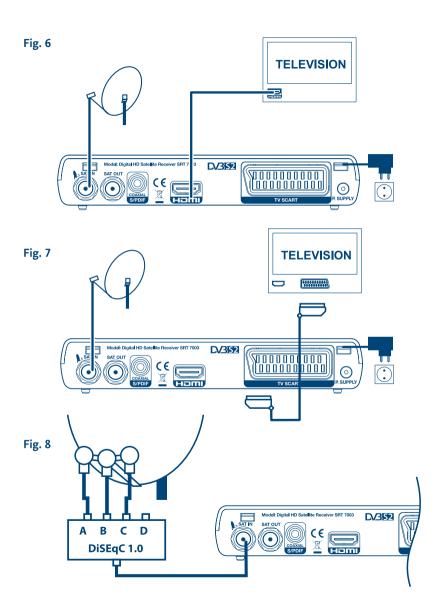


Fig. 3





HOTLINE		
AT 0820 400 150 support_at@strong.tv	FR 0826 029 928 support_fr@strong.tv	
€ 0,12/Min. österr. Festnetz	€ 0,15 par mn poste fixe en France	
+359 32 634451 support_bg@strong.tv	199 404 032 support_it@strong.tv	
11 - 55 5	Da rete fissa 24,8 cent. al min.	
+36 1 445 26 10 support_hu@strong.tv	12,5 cent. scatto alla risposta Da rete mobile max 49 cent. al min. 15,6 cent. scatto alla risposta	
DE 0180 501 49 91 support_de@strong.tv	NL support_nl@strong.tv	
€ 0,14/Min. deutsches Festnetz € 0,42/Min. max. Mobilfunknetze	PL 801 702 017 support_pl@strong.tv	
DK support_dk@strong.tv	+380(44)228 24 73 support_ua@strong.tv	

Supplied by STRONG & Co, Japan Represented by STRONG Ges.m.b.H. Franz-Josefs-Kai 1 1010 Vienna Austria Email: support_at@strong.tv





Le SRT 7003 est livré avec support USB multimédia. Pour activer la fonction enregistrement via USB, il suffit de mettre à jour le logiciel du récepteur. Vous pouvez télécharger le logiciel PVR sur le site web www.strong.tv. Ce manuel décrit la fonction complète, y compris la fonction enregistrement. La fonction enregistrement n'est pas disponible si le logiciel PVR n'a pas été installé.

Licenses

TOUTE UTILISATION DE CE PRODUIT, AUTRE QUE PERSONNELLE CONFORME À LA NORME MPEG-2 POUR CODER DES INFORMATIONS VIDEO SUR SUPPORT EST STRICTEMENT INTERDITE SANS UNE LICENCE CONFORME AUX BREVETS APPLICABLES DANS LE PORTEFEUILLE DE BREVETS MPEG-2 QUI EST DISPONIBLE AUPRES DE MPEG LA, LLC, 6312 S. Fiddlers Green Circle. Suite 400E. Greenwood Village. Colorado 80111 USA

CE PRODUIT EST SOUS LICENCE DU PORTEFEUILLE DE BREVETS AVC POUR L'UTILISATION PERSONNELLE ET NON COMMERCIALE A DES FINS (I) D'ENCODER DE LA VIDEO EN CONFORMITÉ AVEC LA NORME AVC ("AVC Video") ET / OU (II) DECODER DES VIDEOS AVC ENCODES PAR UN CONSOMMATEUR ENGAGÉ DANS UNE ACTIVITÉ PERSONNELLE ET NON COMMERCIALE ET / OU OBTENUE PAR UN FOURNISSEUR DE VIDÉO AUTORISÉ À FOURNIR DES VIDÉOS AVC. AUCUNE LICENCE EST ACCORDEE OU IMPLICITE POUR TOUTE AUTRE UTILISATION. DES INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES PEUVENT ÊTRE OBTENUES AUTRES DE MPEG LA LIC HITTE/WWW.MPEG LA COM

Ce produit contient un ou plusieurs programmes protégés par les lois internationales et américaines sur les droits d'auteur des oeuvres non publiées. Elles sont confidentielles et la propriété de **Dolby Laboratories**. Leur reproduction ou divulgation, en tout ou en partie, ou la production d'œuvres dérivées sans la permission expresse de Dolby Laboratories est interdite. Droit d'auteur 2003-2009 par Dolby Laboratories. Tous droits réservés.



TABLE DES MATIÈRES

1.0 INTRODUCTION	3
1.1 Instructions de sécurité	3
1.2 Emballage	3
1.3 Première installation	4
1.4 Accessoires	4
1.5 Utilisation d'un périphérique USB	4
2.0 VOTRE TERMINAL	4
2.1 Le code pin par défaut: 0000	4
2.2 Façades avant et arrière	4
2.3 Façade Arrière	5
2.4 Télécommande	5
2.5 Installation des piles	6
2.6 Utilisation de la télécommande	6
3.0 CONNEXIONS	6
3.1 Connexion via câble HDMI	6
3.2 Connexion via câble péritel	6
3.3 Connexions à plusieurs LNB fixes avec DiSEqC	6
4.0 PREMIÈRE INSTALLATION	7
4.1 Installation	7
5.0 GUIDE RAPIDE D'UTILISATION DE VOTRE RÉCEPTEUR	7
6.0 OPERATIONS BASIQUES	8
6.1 Changer de chaînes	8
6.2 Bannière d'information	8
6.3 Sélection de la langue audio	8
6.4 Télétexte	8
6.5 Sous-titres	9
6.6 Changer le format Vidéo	9
6.7 Résolution	9
6.8 EPG (Guide électronique des programmes)	9
6.9 Chaînes Favorites	9
7.0 MENU PRINCIPAL	9
7.1 Chaîne	9
7.2 Image	11
7.3 Recherche des chaines	12
7.4 Réglages de la date et de l'heure	14
7.5 Option	15
7.6 Réglages Système	15
7.7 USB	16
A.1 PROBLÈMES ET SOLUTIONS	19
A.2 SPÉCIFICATIONS	20

STRONG déclare que ce point est conforme aux exigences de base et aux autres dispositions et directives applicables CE 2004/108/EC et 73/23/EC, RoHS 2002/95/EC

En raison de nos recherches et développement permanents, les caractéristiques techniques, designs et apparences des produits sont susceptibles d'êtres modifiés à tout moment. HDMI, le logo HDMI et « High-Definition Multimedia Interface » sont des marques ou des marques enregistrées appartenant à HDMI Licensing LLC aux Etats Unis et dans les autres pays. Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole double-D sont des marques déposées de Dolby Laboratories. Tous noms de produits et logos sont des marques ou marques enregistrés de leurs propriétaires respectifs.

© STRONG 2015. Tous droits réservés.



1.0 INTRODUCTION

1.1 Instructions de sécurité

NE PAS INSTALLER LE RÉCEPTEUR :

- Dans un endroit fermé ou mal aéré :
- Directement sur ou sous un autre appareil :
- Sur une surface qui peut obstruer les trous de ventilation.

NE PAS EXPOSER LE RÉCEPTEUR OU SES ACCESSOIRES :

- À la lumière directe ou près d'autres appareils qui produisent de la chaleur :
- À la pluie ou à une forte humidité :
- À des chocs qui peuvent endommager d'une façon permanente le récepteur ;
- A des objets magnétiques, tels que les haut-parleurs, les transformateurs, etc.;
- À des vibrations intenses:
- Ne jamais ouvrir le couvercle. Il est dangereux de toucher la partie interne du récepteur. À l'intérieur, aucune pièce ne peut être réparée par l'utilisateur. La garantie n'est plus valable si le récepteur est ouvert.
- Lorsque le récepteur n'est pas utilisé pendant de longues périodes, il est conseillé de débrancher le câble de la prise de courant.
- Ne pas utiliser de câble endommagé. Il peut s'incendier ou provoquer des décharges électriques.
- Ne pas toucher le câble avec des mains mouillées. Cela peut provoquer des décharges électriques.
- Positionner le récepteur dans un endroit bien aéré.
- Assurez-vous que le récepteur est hors tension lorsque vous connectez les câbles.
- Ne pas utiliser le récepteur dans un milieu humide.
- Lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'installer le récepteur.

Afin de garantir le fonctionnement correct du récepteur, il est conseillé de suivre les instructions suivantes :

- Lire attentivement le Manuel et suivre parfaitement les instructions fournies.
- Si besoin, nettoyer le récepteur avec un chiffon doux légèrement imbibé avec un détergent neutre après l'avoir débranché de l'alimentation.
- Pour nettoyer le récepteur, ne pas utiliser de détergents à base d'alcool ou d'ammoniaque
- Ne pas ouvrir le couvercle du récepteur. Risque de décharges électriques. À l'intérieur, aucune pièce ne peut être réparée par l'utilisateur.
- La garantie n'est plus valable si le récepteur est ouvert.
- Ne positionner aucun objet sur le récepteur parce que cela peut compromettre le refroidissement correct des composants internes.
- Vérifier qu'aucun objet ne tombe dans les ouvertures de la ventilation parce que cela peut provoquer des incendies et des courts-circuits.
- Attendre quelques secondes après l'extinction du récepteur avant de le déplacer ou de débrancher un connecteur;
- Vérifier que le courant correspond au voltage indiqué sur la plaque d'identification à l'arrière du récepteur.
- N'utiliser qu'une rallonge homologuée et des câbles compatibles adaptés au courant électrique du récepteur.

Si après avoir suivi attentivement les instructions contenues dans la notice, le récepteur ne fonctionne pas correctement. il est conseillé de s'adresser au revendeur ou au réseau d'assistance.

1.2 Emballage

Le récepteur et les accessoires sont emballés et livrés dans un emballage qui les protège des décharges électrostatiques et de l'humidité. Lorsque l'emballage est ouvert, vérifier que tous les accessoires indiqués sont présents et les tenir loin de la portée des enfants. Pour déplacer le récepteur d'un lieu à un autre ou pour le renvoyer sous garantie, l'emballer dans l'emballage original avec ses accessoires. Si l'emballage original n'est pas respecté, la garantie ne sera plus valable.



1.3 Première installation

Pour la mise en fonction correcte de l'appareil, s'adresser à un installateur qualifié ou suivre avec attention les instructions suivantes :

- Se référer au Manuel d'instructions du téléviseur et de la parabole.
- Vérifier que le câble coaxial les connexions du câble sont en bonne état.
- Vérifier que le câble péritel et les connexions sont en bonne état
- Vérifier que la parabole est connectée correctement au câble et qu'elle est en bonnes conditions.

Les symboles utilisés dans le manuel sont les suivants:

Attention II indique un avertissement.

Note Il indique des informations importantes et utiles.

MENU Il indique une touche de la télécommande ou du récepteur (caractère gras)

Aller à (caractère en italique)

1.4 Accessoires

- Instructions d'installation
- 1 télécommande
- 2x piles (type AAA)

NOTE: Ne pas recharger ni court-circuiter les piles et ne pas mélanger des piles différentes.

1.5 Utilisation d'un périphérique USB

- Il est recommandé d'utiliser un périphérique de stockage USB 2.0. Si votre périphérique ne répond pas aux spécifications USB 2.0 les fonctions lecture et multimédia ne fonctionneront pas correctement.*
- Si vous utilisez un disque dur externe USB HDD (Hard Disk Drive), Alimentation requise peut être supérieure à l'alimentation USB de5 V/500 mA fournit par le récepteur. Nous conseillons donc d'utiliser un disque dur avec une alimentation externe appropriée.
- STRONG ne peut pas garantir la compatibilité avec tous les types de périphérique de stockage USB
- Il est fortement non recommandé de ne pas sauvegarder des informations importantes sur le périphérique USB.
 Toujours effectuer une sauvegarde des données stockées sur le périphérique. STRONG ne peut pas être tenu responsable pour toute perte de donnée ou toute conséquence de perte de données.
- STRONG ne peut pas garantir la lecture des fichiers dont les extensions sont listées ci-dessus, car cela dépend des codecs utilisés, du débit des données et de la résolution (tous les codecs MPEG supportés).
- SVP assurez-vous que le périphérique USB est formaté en FAT/FAT32, ou alors formatez votre périphérique USB via le récepteur, voir chapitre 7.7 USB

2.0 VOTRE TERMINAL

2.1 Le code pin par défaut: 0000

2.2 Façades avant et arrière

USB: Connexion à un périphérique de stockage USB

2. Récepteur télécommande: Réceptionne le signal de la télécommande

Indicateur de veille: Affiche si le récepteur est en veille ou non

LED verte – le récepteur est allumé

LED rouge-le récepteur est ne veille

4

Fig. 1

^{*}Ce manuel décrit la fonction complète, y compris la fonction enregistrement. La fonction enregistrement n'est pas disponible si le logiciel PVR n'a pas été installé.

1. SAT IN

14 OK

Fia. 2

Fig. 3



2.3 Façade Arrière

Connexion à la LNB de votre parabole

SAT OUT Boucle retour signal vers un 2éme récepteur
 S/PDIF Connexion à un amplificateur audio numérique

HDMI Pour connexion à la TV via câble HDMI.
 TV SCART Pour connexion à la TV via câble péritel

6. Alimentation Adaptateur d'alimentation mural inclus (entrée 100-240 V 50/60 Hz ; sortie 12 V)

2.4 Télécommande

1. O Allumer ou éteindre le récepteur.

2. REC Démarre l'enregistrement du programme en cours*

LIST Affiche la liste des enregistrements.
 Coupe la sortie audio du terminal

5. **EPG** Affiche l'EPG (Guide électronique des programmes)

6. INFO Appuvez une fois pour afficher les informations de la chaîne courante.

Appuyez 2 fois pour afficher les informations sur le programme et sur la fréquence

et la force du signal. Appuyez une nouvelle fois pour sortir du menu.

7. TTX Affiche le télétexte (OSD) si disponible

AUDIO Affiche la liste des langues audio disponibles pour la chaîne visionnée.
 SUB Affiche la liste des langues de sous-titres disponibles sur la chaîne regardée

10. MENU Affiche le menu principal ou retour d'un niveau dans le menu

11. EXIT Quitter le menu ou reculer d'une étape ou annuler le process en cours.

12. Augmente/diminue le volume lorsque le menu n'est pas actif, Naviguer dans le menu Changer les valeurs réglées dans une rubrique spécifique du menu lorsque le

menu est actif.

13. ▲▼ Changer le programme actuel pour le programme suivant/précédent lorsque le

menu n'est pas actif. Déplacer le curseur en haut/bas lorsque le menu est actif. Activer l'option sélectionnée dans le menu. Afficher la liste des chaînes

15. **FAV** Affiche les chaînes favorites. Commuter entre les listes de chaines favorites

disponibles

TV/R Commuter entre TV ou RADIO.

17. **0-9** Changer les chaînes et entrer des valeurs

18. **RECALL** Permet de revenir à la dernière chaîne regardée

GOTO En mode TV, affiche la liste des satellites installés afin de sélectionner les listes de

chaines correspondantes En mode lecture, permet d'ouvrir la bannière de durée

afin de pouvoir reprendre la lecture là où vous le souhaiter.

21. ► Avancer lors de la lecture

22. III Passer à la piste précédente de la lecture
23. III Passe à la piste suivante lors de la lecture
24. Démarrer ou reprendre lors de la lecture.

25. II Pause lecture et démarre

26. ■ Stop la lecture

27. **REPEAT** Permet de sélectionner différents modes de répétition lors de la lecture

28. ROUGE Plusieurs fonctions dans le menu OSD et le télétexte.

29. VERT Hors menu permet de changer la résolution de la sortie HDMI 1080p, 1080i, 720p et

576i; flexible; plusieurs fonctions dans le menu OSD et le télétexte.

30. JAUNE Hors menu permet de changer aspect ratio, aspect conversion et les sorties vidéo;

plusieurs fonctions dans le menu OSD et le télétexte.

31. **BLEUE** Hors menu permet d'afficher le programmateur d'horloge pour un réglage facile;

plusieurs fonctions dans le menu OSD et le télétexte.



* Ce manuel décrit la fonction complète, y compris la fonction enregistrement. La fonction enregistrement n'est pas disponible si le logiciel PVR n'a pas été installé.

2.5 Installation des piles

Fig. 4

Enlever le couvercle du compartiment de la télécommande et y insérer2 piles AAA. Le schéma à l'intérieur du compartiment de la télécommande indique la manière correcte de placer les piles.

- 1. Enlever le couvercle
- Positionner les piles
- Fermer le couvercle

NOTE:

Les piles ne doivent pas être rechargées, court-circuitées, mélangées ou utilisées avec d'autres types de piles.

2.6 Utilisation de la télécommande

Fig. 5

Diriger la télécommande en direction du terminal numérique. La télécommande a un rayon d'action pouvant aller jusqu'à7 m du terminal avec un angle approprié

La télécommande ne pourra fonctionner si un obstacle se situe entre la TV et la télécommande.

NOTE:

La lumière du soleil et/ou une lumière intense peuvent amoindrir la sensibilité de la télécommande

3.0 CONNEXIONS

3.1 Connexion via câble HDMI

Fig. 6

- a. Connectez la LNB de votre parabole satellite à l'entrée satellite du récepteur (SAT IN) à l'aide d'un câble coaxial de bonne qualité et équipé de fiche « F »
- b. Connectez la sortie HDMI du récepteur à l'entrée HDMI de votre TV à l'aide d'un câble HDMI de bonne qualité
- c. Branchez l'alimentation à une prise secteur adaptée

3.2 Connexion via câble péritel

Fig. 7

- Connectez la LNB de votre parabole satellite à l'entrée satellite du récepteur (SAT IN) à l'aide d'un câble coaxial de bonne qualité et équipé de fiche «F»
- Connectez la sortie TV SCART (péritel) du récepteur à l'entrée péritel de votre TV à l'aide d'un câble péritel de bonne qualité
- c. Branchez l'alimentation à une prise secteur adaptée

3.3 Connexions à plusieurs LNB fixes avec DiSEqC

Fig. 8.

- Connectez les têtes LNB aux entrées du "Switch" DiSEqC
- Connectez la sortie du "switch" DiSEgC à l'entrée SAT IN du récepteur.
- Référez-vous aux points 3.1 et 3.2 pour la TV et les connexions principales

4.0 PREMIÈRE INSTALLATION

Après que toutes les connexions aient été mise en place correctement, allumez votre TV et assurer vous que le terminal est bien connecté au secteur électrique. Si vous utilisez le terminal pour la 1ère fois ou si vous effectuez un réglage



usine, le menu d'aide à l'installation apparaitra à l'écran. A l'aide des touches ◀ ▶ sélectionner la langue du Menu à l'écran de votre choix, appuyez sur OK pour confirmer. Une page d'information s'affichera, lisez le guide info appuyez sur la touche INFO pour passer à l'étape d'installation suivante. Vous pouvez ouvrir ou fermer la page info un appuyant de nouveau sur la touche INFO.

NOTE:

Si l'allemand est confirmé comme langue, les chaînes allemandes D'ASTRA 19.2E installeront automatiquement. Vous pouvez continuer l'installation de nouvelles chaînes conne décrit ci-dessous ou alors vous pouvez quitter le menu en appuyant deux fois sur la touche EXIT.

4.1 Installation

4.1.1 Sélection satellite

A l'aide des touches A V pour sélectionner le satellite vers lequel vous êtes orienté. Si vous utilisez une parabole avec plusieurs LNB Sélectionnez le satellite sur lequel votre parabole est ajusté à l'aide de la touche OK et réglez la LNB approprié sur l'option DiSEqC, la scan sera alors effectués sur tous les satellites sélectionnés.

4.1.2 Aiustement Signal

Cet écran vous permet d'ajuster le réglage de votre parabole afin d'obtenir une qualité de signal optimum. Les barres colorées situées au bas de l'écran indiquent la force et la qualité du signal Ajustez votre parabole pour obtenir le meilleur signal possible. Une fois que le signal ne peut plus être amélioré fixez la parabole et appuyez sur **OK** pour continuer.

4.1.3 Mode Scan

Sélectionnez l'option souhaitée à l'aide des touches ▲ ▼ et appuyez sur OK pour lancer la recherche des chaînes, les réglages par défaut sur recommandés.

4.1.4 Recherche des chaînes

Votre récepteur va maintenant effectuer une recherche automatique des chaînes. Une fois la recherche terminée, toutes les chaînes trouvées seront sauvegardées, le récepteur s'allumera sur la 1ère chaîne trouvée. Vous pouvez maintenant profiter de votre récepteur.

NOTE:

Si aucune chaîne n'est trouvée lors de la recherche, le récepteur affichera le menu le menu d'installation, SVP sélectionnez la langue et référez-vous au chapitre **7.3**.

5.0 GUIDE RAPIDE D'UTILISATION DE VOTRE RÉCEPTEUR

STRONG comprend que vous êtes impatient de profiter de votre nouveau récepteur HD. Le guide rapide suivant vous familiarisera rapidement avec les opérations simples de cet appareil. Cependant nous vous conseillons de lire entièrement cette notice afin d'obtenir les meilleures performances de votre récepteur HD STRONG.

Pour allumer ou mettre en veille votre récepteur appuyez sur la touche θ de la télécommande.

Vous pouvez choisir les chaînes avec les touches ▲ ▼/0~9 ou alors en appuyant sur OK pour afficher la liste des chaînes.

Vous pouvez régler le volume avec les touches ◀▶.

6.0 OPERATIONS BASIQUES

6.1 Changer de chaînes

Votre nouveau récepteur permet de changer de chaîne de différentes méthodes :

- via accès direct
- via la liste des chaînes



- via les touches ▲▼
- via la touche RECALL

6.1.1 Accès direct

A l'aide des touches numérotées 0~9 de la télécommande. Le N° de chaîne peut être composé de4 chiffres.

6.1.2 A partir de la liste des chaînes

Pour afficher à l'écran la liste des chaînes actuellement disponibles, appuyez sur **OK** en mode Affichage.

À l'aide des boutons A V • , sélectionnez la chaîne et appuyez sur OK pour passer en mode d'affichage Plein écran.

La liste des chaînes dispose d'une fonction de recherche : Appuyez sur le bouton ROUGE (Filtre) pour filtrer les chaînes par ordre alphabétique. L'alphabet s'affichera à droite. Sélectionnez la première lettre du nom de la chaîne que l'on veut rechercher dans la liste, puis appuyez sur OK pour afficher les chaînes commençant par la lettre sélectionnée, appuyez sur la touche EXIT et sélectionnez la chaînes désirée dans la liste filtrée.

Les fonctions suivantes sont aussi disponibles dans la liste des chaines et en mode visionnage :

ROUGE: Ouvre l'alphabet pour une recherche rapide de la chaîne désirée

TV/R: Commute entre Radio et TV

GOTO: Ouvre la liste de satellite pour sélection

FAV: Pour commuter sur une liste de chaînes favorites.

6.1.3 A l'aide des touches ▲▼

▲ chaîne au-dessus.

▼ chaîne en dessous

6.1.4 A l'aide de la touche rappel

Utilisez la touche RECALL (rappel) pour retourner à la dernière chaîne regardée. Référez-vous au point 7.6 pour plus détail.

6.2 Bannière d'information

Le bandeau d'informations s'affiche lorsqu'on appuie sur le bouton INFO, appuyez une seconde fois pour obtenir des informations plus détaillées. Appuyez une nouvelle sur INFO ou sur EXIT pour sortir Les informations disponibles dépendent du diffuseur.

6.3 Sélection de la langue audio

Certaines chaînes diffusent certains programmes avec un choix de langue et format Audio. Pour sélectionner un autre flux Audio appuyez sur la touche AUDIO et la liste des flux audio disponibles apparaîtra sélectionnez avec les touches ◀ ▼ et confirmez en appuyant sur OK. Avec les touches ◀ ▼ vous pouvez sélectionnez entre audio, mono gauche, mono droite ou stéréo.

6.4 Télétexte

Appuyez sur la touche TTX pour accéder au télétexte entrez le N° de page que vous souhaitez regarder à l'aide des touches 0-9. Ou ▲ ▼ et les pages sous-jacentes peuvent être sélectionnées à l'aides des touches ◀ ▶. Les touches colorées de la télécommande permettent d'atteindre les pages sélectionnées directement. Comme indiqué en bas de l'écran du télétexte. Appuyez une nouvelle fois sur TTX ou sur EXIT pour sortir.

6.5 Sous-titres

Certaines chaînes proposent les sous-titres DVB en plusieurs langues. Appuyez sur la touche SUB pour afficher la liste des langues sous-titres disponibles. Sélectionnez avec les touches $\blacktriangle \nabla$ et confirmez en appuyant sur OK.

6.6 Changer le format Vidéo

Appuyez sur la Touche JAUNE pour changer le format vidéo lorsque vous regardez la TV. Chaque pression permet de commuter au format suivant. Référez-vous au point 7.2 pour plus d'information.



6.7 Résolution

Appuyez sur la touche VERTE pour changer la résolution lorsque vous regardez la TV. Chaque pression permet de commuter à la résolution suivante. Référez-vous au point 7.2 pour plus d'information.

6.8 EPG (Guide électronique des programmes)

L'EPG permet d'afficher le planning des chaînes à partir de ce planning. Appuyez sur la touche EPG pour accéder au Guide (possible aussi par l'intermédiaire du *Menu*). A 'laide des touches ▲ ▼ ◀ ▶ la sélectionnez la chaîne désirée et appuyez sur ROUGE pour surligner votre choix. Déplacer vous avec les touches ▲ ▼ ◀ ▶, appuyez sur la touche BLEUE pour afficher les informations détaillées

NOTE: La disponibilité de l'EPG dépend du diffuseur.

Programmer une action à partir de l'EPG

Sélectionnez un programme dans l'EPG et appuyez sur la touche OK, vous serez alors dans le menu programmateur les détails du programmes déjà rentré, vous n'avez plus car faire votre choix d'action : Lecture, sauvegarder en appuyant sur OK.

6.9 Chaînes Favorites

Appuyez sur la touche FAV pour accéder à vos listes de chaînes favorites. Référez-vous au point 7.1.1 pour créer des listes de chaînes favorites.

7.0 MENU PRINCIPAL

7.1 Chaîne

Appuyez sur la touche MENU et sélectionnez Chaine a l'aide des touches $\blacktriangleleft \triangleright$. Appuyez sur OK ou \blacktriangledown pour accéder au sous-menu, appuyez sur OK ou \blacktriangleright pour éditer les réglages souhaites. Appuyez sur EXIT pour sortir.

7.1.1 Editer des chaines

Pour éditer vos préférences pour une chaine, (Verrouiller, Sauter, Favoris, Déplacer, Supprimer). Aller sur le menu *Editer chaines*. Un mot de passe vous sera demander, utilisez le "0000" par défaut. Sélectionnez une chaine avec les touches ▲ ▼ ■ ▶, TV/R permet de commuter entre la liste TV et la liste Radio et la touche GOTO permet de sélectionner le satellite souhaite (si plusieurs sont dissonibles).

Réglez une chaine favorites

Votre récepteur vous permet de créer jusqu'à 4 listes de chaînes favorites.

- Sélectionnez une chaine et appuyez sur la touche FAV. Une fenêtre s'affichera, 4 groupe de favoris sont disponibles: Film, Info, Sport, Musique. SVP sélectionnez un groupe ou plus. Un symbole en forme d'étoile apparaitra et le programme sera marqué en favoris. Appuyez sur EXIT pour retourner à la liste des chaines pour sélectionner des chaines.
- Répéter l'étape précédente pour sélectionner d'autres chaines favorites.
- Appuyez sur EXIT pour confirmer et sortir du menu.

Désactivez une chaines favorites

Répétez l'étape1 précédente et sélectionnez Désactiver dans la fenêtre favoris.

Regarder un programme favoris

- Hors menu appuyez sur la touche FAV pour afficher une liste de chaines favorites. Dans le mode listes de chaines, utilisez les touches ◀ ▶ pour commuter entre les listes de chaines favorites disponibles.
- Sélectionnez une chaine a l'aide des touches ▲ ▼ appuyez sur OK.



3. Maintenant lorsque vous regarder une chaine du groupe de chaines favorites vous pouvez sélectionner une autre chaine du groupe à l'aide des touches ▲ ▼. Appuyez sur OK pour revenir à la liste principale et ensuite appuyez sur GOTO et sélectionnez Tous satellites.

Supprimer une chaine TV ou radio

1. Sélectionnez la chaine que vous souhaitez programmer et appuyez sur la touche **BLEUE**. Un

message s'affichera, appuvez sur OK pour confirmer ou sur EXIT pour annuler

Répétez l'étape précédente pour supprimer d'autres chaines.

Eviter une chaine TV ou radio

 Sélectionner la chaine que vous souhaitez sauter en appuyant sur la touche VERTE, la chaine sera marquée par un symbole « éviter », le récepteur évitera cette chaine lorsque vous

changerez de chaine. (Cette haine restera disponible via la liste des chaines.)

Répétez l'étape précédente pour éviter d'autres chaines

appuyez sur EXIT pour confirmer et sortir.

Désactiver le saut d'une chaine

2

3

Appuyez la touche VERTE sur la chaine marquée par le symbole « éviter ».

Déplacer une chaine TV ou Radio

 Sélectionnez une chaine que vous souhaitez déplacer et appuyez sur la touche ROUGE. La chaine sera marquée par un symbole « déplacer ».

Déplacez la chaîne à l'aide des touches ▲▼ ◀ ▶.

Appuyez sur **OK** ou **ROUGE** pour confirmer la nouvelle position.

4. Répétez l'étape précédente pour déplacer d'autres chaines.

Verrouiller programmes

Sélectionnez une chaine que vous souhaitez verrouiller et appuyez sur la touche JAUNE. La

chaine sera marquée par un symbole « verrouiller ».

3. Répétez l'étape précédente pour verrouiller d'autres chaines.

Appuyez sur EXIT pour confirmer et sortir.

Pour regarder la chaîne verrouillée, vous devez entrer votre code PIN ou le code PIN par défaut **0000** Référez-vous au point **7.6 System** pour plus de détails sur la modification de mot de passe.

Désactiver le verrou d'une chaîne

Appuyez sur la touche JAUNE sur la chaîne marquée par le symbole "verrouiller".

Renommer une chaîne TV ou radio

Sélectionnez la chaîne que vous souhaitez renommer et appuyez sur la touche INFO un clavier

apparaitra à l'écran.

 Sélectionner les lettres à l'aide des touches ▲ ▼ ◀ ▶ et appuyez sur OK une fois le nouveau nom inscrit déplacez-vous sur OK et appuyez sur la touche OK pour confirmer le nouveau nom.

Appuyez sur EXIT pour confirmer et sortir.

7.1.2 EPG (Guide électronique des programmes)

SVP référez-vous au point 6.8.

7.1.3 Trier

Vous pouvez trier les chaînes selon les méthodes suivantes:
Défaut Trie les chaînes dans l'ordre d'original
Nom Trie les chaînes par ordre alphabétique (A-Z)
Fréquence Trie les chaînes par fréquence (Basse - Haute)
Cryptage Trie les chaînes par non cryptées et cryptées



7.2 Image

Appuyez sur MENU et sélectionnez image. Ce menu permet d'ajuster les réglages vidéo. Sélectionnez une option avec les touches ★▼ et effectuez les réglages avec les touches ◀ ▶. Appuyez sur EXIT pour sortir du menu.

Aspect Ratio

Le réglage recommandé et par défaut est : Auto. Vous pouvez aussi régler le format selon différentes option comme : 4:3 Plein écran. 4:3 Pan&Scan. 4:3 Letter Box and 16:9 Ecran Jarae.

4:3 Letter Box: L'image 16:9 s'affichera sur votre TV 4:3 vous aurez alors une barre noire en haut et en bas de

l'écran.

4:3 Pan&Scan: Le centre de l'image 16:9 s'affichera en plein écran sur votre TV 4:3

4:3 Plein écran : Combinaison de f Letter-box et Pan&Scan.

16:9 Ecran large: Pour TV 16:9 TV

Auto Le récepteur sélectionnera automatiquement le réglage correspondant à votre TV.

NOTE: Vous pouvez modifier le format de sortie vidéo directement lorsque que vous regardez un programme en appuvant sur la touche JAUNE de la télécommande.

Résolution

Si la qualité de la vidéo n'est pas correcte, changer de réglage. Ces options de réglages correspondent aux réglages HDMI les plus courants.

 480i:
 Pour NTSC system TV.

 480p:
 Pour NTSC system TV.

 576i:
 Pour PAL system TV.

 576o:
 Pour PAL system TV.

720p: Pour NTSC or PAL system TV. 1080i: Pour NTSC or PAL system TV. 1080p: Pour NTSC or PAL system TV.

NOTE: Vous pouvez modifier la résolution vidéo directement lorsque que vous regardez un

programme en appuyant sur la touche VERTE de la télécommande.

Format TV

Réglez le format correspondant à votre TV, les options disponibles sont : PAL et NTSC.

Sorties Vidéo

Ce réglage est utile seulement lorsque votre récepteur est connecté à la TV via péritel. Sélectionnez RGB pour la meilleure qualité d'image, si votre TV de ne supporte pas RGB sélectionnez CVBS.

7.3 Recherche des chaines

Appuyez sur la touche **MENU** et sélectionnez *Recherche des chaînes*. 2 options sont disponibles: *Installation* et *DB* (*Data Base*). Sélectionnez une option et appuyez sur **OK**. Appuyez sur **EXIT** pour sortir du menu.

7.3.1 Installation

7.3.1.1 Sélection des satellites

Sélectionnez le Satellite vers lequel vous êtes orienté avec les touches ▲ ▼. Les réglages de parabole correspondants seront affichés à droite.



Toneburst:

GotoX:

7.3.1.2 Configurer les réglages de la parabole pour le satellite sélectionné

Type LNB: Appuyez sur les touches ◀ ▶ /OK la liste des Types LNB qui affiché par fréquence de

l'oscillateur local. Vous pouvez aussi rentrer les fréquences par « Utilisateur Simple » ou « utilisateur double au bas de la liste, Réglage Par défaut LNB universelle (09750/10600) – la plus

commune sur le marché.

Puissance LNB: Appuvez sur ◀ ➤ pour régler la puissance LNB. 13/18V pour LNB universelle.

22KHz: Appuvez sur ◀ ▶ pour allumer ou éteindre l'oscillateur 22KHz. Auto pour LNB universelle.

Pour activer ou désactiver le commutateur toneburst si disponible.

DiSEqC1.0: Pour sélectionner la sortie appropriée (jusqu'à 4 si disponible) pour la LNB appropriée.

DiSEqC1.1: Pour sélectionner la sortie appropriée (jusqu'à 16 si disponible) pour la LNB appropriée.

Moteur: Si vous utilisez un moteur de positionnement appuyez sur les touches ◀ ▶ pour sélectionner entre DiSEaC1.2 ou GOTOX selon le type de moteur. Ensuite appuyez sur OK pour afficher le

menu de réglage de la position ou la touche VERTE le réglage de la localisation.

DiSEgC1.2: Déplacez le moteur vers la position appropriée pour verrouiller le signal comme expliqué ci-

dessous.

Déplacement continu : Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour les déplacements Ouest/Est, le mouvement continuera tant que la pression sur la touche est maintenue. Déplacement par

étape de 1°

Déplacement étape (1): Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour les déplacements Ouest/Est par

étape de 0.3°.

Sauvegarde Position: Permet de sauvegarder la position en cours pour le satellite sélectionné.

Référence Goto: Pour aller position référence 0°.

Sélectionnez GotoX à l'aide des touches ◀ ▶. Appuyez sur la touche VERTE pour régler vos

coordonnées de localisation. Une fenêtre apparaitra à l'écran, les différents réglages sont

disponibles:

Localisation : Utilisez les touches ◀ ▶ pour sélectionner les localités préréglées. Choisissez la localité la plus

proche . Si vous connaissez les coordonnées de votre localité vous pouvez sélectionner Manuel

et réaliser les réglages suivants :

Direction Longitude: Choisissez entre Est ou Ouest.

Angle Longitude: Utilisez les touches NUMEROTTEES pour entrer les coordonnées.

Direction Latitude : Choisissez entre Nord ou Sud.

Angle Latitude : Utilisez les touches NUMEROTTES pour entrer les coordonnées.

Une fois tous les réglages effectués, appuyez sur la touche EXIT pour sauvegarder les données

et guitter la fenêtre.

Maintenant appuvez sur OK pour accéder au menu GotoX.

Déplacement Auto déplace la parabole automatiquement vers le satellite sélectionné.
Pour Mouvement Continu, déplacement par étape (1) et Goto Référence SVP voir explication

ci-dessus.

NOTE: GotoX peut être aussi appelé DiSEqC 1.3.

7.3.1.3 Recherche des Chaînes

Recherche Automatique

Recherche sur satellite: Appuyez sur la touche BLEUE. Une fenêtre avec les options de recherche disponibles

s'affichera. Appuyez sur les touches ◀ ▶ pour sélectionner *Défaut, Recherche aveugle* ou

Réseau.

Défaut: Tous les transpondeurs installés seront scannés.

Recherche aveugle: Scan lent par étape de 2MHz. Recherche de tous les transpondeurs qui peuvent être verrouillés

et ensuite scan les transpondeurs un par un.

Réseau: Lorsqu'un réseau émet une information nouveau transpondeur correspondant sera trouvé et

sauvegardé.



Crvpté: Appuyez sur ◀ ▶ pour choisir entre « toutes chaînes »et "Free to air "

Type de Service: Appuyez sur ◀ ▶ pour choisir entre *Tous, TV* ou *Radio*.

Appuvez sur OK ou BLEUE à nouveau pour démarrer la recherche.

Votre récepteur affichera la progression de la recherche à l'écran. Une fois la recherche effectuée toutes les chaînes trouvées seront sauvegardées et le récepteur démarrera sur la

première chaîne trouvée.

Recherche sur plusieurs satellites:

Si vous utilisez une antenne avec plusieurs LNB, Sélectionnez le satellite vers leguel est dirigée votre parabole avec le touche OK. Le satellite sélectionné sera marqué par symbole ✓. Sur le point DiSEqC réglez les N° de LNB appropriés et appuyez sur la touche BLEUE, et suivre le point

7.3.1.3

7.3.1.4 Recherche par transpondeur (Manuelle)

Appuyez sur la touché GOTO pour afficher la liste des transpondeurs du satellite. En appuyant de nouveau sur GOTO pour retourner à la liste des satellites. Sélectionnez un transpondeur avec les touches ▲▼ appuyez sur le touché BLEUE et suivre les instructions comme au point 7.3.1.3.

Procéder de même pour une recherché sur plusieurs transpondeurs sélectionnez les transpondeurs avec la touché OK ils seront marqués par le symbole ✓ et procéder comme au point 7.3.1.3.

7.3.1.5 Options d'édition de satellites

Ajouter satellites: Appuyez sur la touche ROUGE pour ajouter un nouveau satellite. Entrez le nouveau nom

et les nouvelles coordonnées de position du satellite à l'aide des touches AV

et des touches numérotées et du clavier à l'écran .Une fois terminé allez sur l'icône OK du clavier à l'écran et appuvez sur la touche OK de la télécommande pour confirmer. Appuvez sur OK pour

sauvegarder ou sur EXIT pour annuler.

Editer satellites: Appuyez sur la touche VERTE pour éditer le satellite sélectionné. Pour changer les réglages voir

point ci-dessus. Appuyez sur OK pour sauvegarder ou sur EXIT pour annuler.

Supprimer satellite: Appuyez sur la touche JAUNE pour supprimer le satellite. Appuyez sur OK pour sauvegarder ou

sur **EXIT** pour annuler.

7.3.1.6 Options d'édition de transpondeurs

NOTE: Les transpondeurs peuvent seulement être édités quand la liste des transpondeurs est

> affiché à l'écran. Pour se faire, sélectionnez le satellite que vous souhaitez éditer et appuyez sur GOTO pour ouvrir la liste des transpondeurs. Les options ci-dessous sont maintenant

disponibles.

Aiouter transpondeur: Appuvez sur la touche ROUGE pour ajouter un nouveau transpondeurs. Entrez les nouveaux détails à l'aide des touches ▲▼ ◀ ▶ et des touches numérotées et du clavier à l'écran

.Une fois terminé allez sur l'Icône OK du clavier à l'écran et appuyez sur la touche OK de la télécommande pour confirmer. Appuyez sur **OK** pour sauvegarder ou sur **EXIT** pour annuler.

Editer transpondeur: Appuyez sur la touche VERTE pour éditer le transpondeur sélectionné. Pour changer les

réglages voir point ci-dessus. Appuyez sur OK pour sauvegarder ou sur EXIT pour annuler.

Supprimer transpondeur:

Appuyez sur la touche JAUNE pour supprimer le transpondeur. Appuyez sur OK pour sauvegarder ou sur EXIT pour annuler.

7.3.2 DB Management

Ce menu vous permet de Sauvegarder vos réglages et liste de chaîne, satellites et transpondeurs sur un périphérique de stockage USB et de les charger à tout moment sur le récepteur. Par exemple lorsqu'après un réglage usine, ne procédez pas à l'installation en appuvant sur EXIT et sélectionnez DB management dans le menu, connectez votre périphérique USB et sélectionnez une des options:



7.3.2.1 Charger à partir de votre périphérique USB

Appuyez sur **OK** pour afficher la liste fichier DB disponibles (Si fichiers sauvegardés auparavant). Sélectionnez le fichier DB que vous souhaitez télécharger et appuyez sur **OK** pour confirmer. Si les DB sont correctement téléchargées, un message s'affiche à l'écran et le récepteur démarrera sur la première chaîne sauvegardée et affichera son contenu en arrière plan. Appuyez sur **EXIT** plusieurs fois pour sortir du menu.

7.3.2.2 Backup via USB

Branchez un périphérique USB appuyez sur **OK** pour sauvegarder vos données de réglages chaines, satellites et transpondeurs. Appuyez sur **EXIT** plusieurs fois pour sortir du menu.

NOTE: En raison d'un temps de détection plus long des périphériques USB de grande taille. Il est

recommandé d'utiliser des clef USB pour ces opérations.

7.3.2.3 SatCR

Si vous utilisez une tête LNB SatCR, référez-vous à la notice de la tête LNB pour obtenir les données concernant les N° de bande et les fréquences correspondantes.

NOTE: Le système SatCR peut seulement fonctionner en combinaison avec un répartiteur satellite

(8 entrées max) et une tête LNB SatCR type SRTL780 de chez Strong (max 4 utilisateurs)

SatCR Sélectionnez ON si vous utilisez une tête LNB Sat CR sinon laissez sur OFF.

Système Sélection Automatique: Les bandes utilisateurs préprogrammées sont installées. Référez-vous à

la notice de la tête LNB pour connaître le système supporté..

ID Chaine: Sélection Manuelle : Sélectionnez les N° ID des bandes en fonction des spécifications de votre tête SatCR.

tete satch

Note: Chaque LNB SatCR LNB de l'installation doit avoir un N° ID différent.

Fréquence: Sélection Manuelle : Sélectionnez la fréquence en fonction des spécifications de votre tête

SatCR.

Note: Chaque LNB SatCR LNB de l'installation doit avoir une fréquence différente.

Appuyez sur MENU ou EXIT pour sauvegarder.

7.4 Réglages de la date et de l'heure

Appuyez sūr la touche MENU sélectionnez Heure. Ce menu vous permet de régler l'heure selon différentes options. Sélectionnez une option à l'aide des touches ▲ ▼ et ajuster l'option à l'aide des touches ◀ ▶ appuyez sur EXIT pour sortir du menu.

Heure Auto: Sélectionnez On pour une mise à jour automatique de la date et de l'heure via le signal.

Fuseau horaire: Sélectionnez votre fuseau horaire.

 Heure d'été:
 Sélectionnez On ou Off selon la période de l'année.

 Date:
 Entrez la date lorsque "heure auto" est réglée sur Off.

 Time:
 Entrez l'heure lorsque "heure auto" est réglée sur Off.

 Timer
 Entrez dans la fonction programmation voir point? 4.2

7.4.1 Programmation

Ce menu vous permet de programmer des mises des arrêts automatiques pour des chaînes/heures/dates définies. Lorsque vous regardez la TV Vous pouvez accéder directement au programmateur en appuyant sur la touche **BLEUE**.

Aiouter:

Appuyer sur la touche ROUGE afin d'ajouter un nouveau programme, la fenêtre de dialogue apparente vous permet de sélectionner le type et le N° de chaînes, l'heure de début et de fin, le cycle (une fois, quotidien, hebdomadaire). TIP: Pour sélectionnez le N° d'une chaîne utilisez les touche ◀ ▶ ou les touches numérotées mais vous pouvez aussi utiliser l'option de recherche rapide de chaîne (bouton ROUGE). Vous pouvez entrer le N° de chaîne en sélectionnant les



premières lettres de la chaîne. Une fois tous les paramètres réglés, appuyer sur OK pour valider

votre programmation.

Editer: Appuyer sur la touche VERTE pour éditer une programmation existante.

Supprimer: Appuyer sur la touche BLEUE pour supprimer une programmation.

7.5 Option

Appuyer sur MENU et sélectionner Option. Ce menu vous permet de choisir le mode Audio numérique, la langue du Menu OSD, des Sous-titres et Audio et la durée d'affichage de la bannière. Sélectionner une option et ajuster les paramètres à l'aide des touches ◀ ▶.

Appuyer sur **EXIT** pour sortir du menu.

Langues OSD: Permet de choisir la langue du menu OSD.
Langues Sous-titres: Permet de choisir la langue des sous-titres.

Langues Audio: Permet de choisir la langue Audio préférée, si la langue sélectionnée n'est pas disponible la

langue part défaut du diffuseur sera utilisée.

Audio Numérique: Sélectionner le mode de sortie Audio numérique (les réglages affectent les sorties S/PDIF et

HDMI)

PCM: Tout format Audio sera convertit en format PCM. RAW: Le format audio ne sera pas convertit.

RAW (HDMI On): Oue RAW, mais cela affecte aussi la sortie HDMI.

OFF: Désactive la sortie Audio numérique.

Durée bannière: Réglez la durée d'affichage de la bannière possible de 1~10 seconds.

7.6 Réglages Système

Appuyer sur la touche MENU et sélectionner *Système*. A l'aide des touches ▲▼ sélectionner une option et ajuster comme souhaité à l'aide des touches ◀▶.

Régler le code PIN

Régler ou changer le code PIN. Entrer votre Code PIN ou le code PIN par défaut '0000' ensuite entrer le nouveau code PIN, puis ré-entrer le nouveau code PIN pour confirmer, une fois l'opération terminer appuyer sur **EXIT** pour sortir du menu.

Restaurer les réglages par défaut

Réinitialiser votre terminal aux réglages usine. Dans le menu principal, sélectionner *Restaurer réglages usine* puis appuyer sur **OK** ou ▶. Entrer votre code PIN ou le code PIN par défaut '0000' et appuyer sur **OK** pour confirmer. Cette opération effacera toutes les chaînes et tous les réglages. Le terminal redémarrera au guide de 1ère Installation.

ATTENTION: Un réglages usine effacera toutes les données préalablement sauvegardées.

Information

Affiche les informations sur les versions Hardware et software du modèle.

Recall List

Active ou désactive la fonction « rappel liste » qui permet le rappel de chaîne. Si cette option est sur *ON* en appuyant sur la touche **RECALL** une liste de chaînes regardées auparavant s'affichera. Si l'option est sur *OFF* en appuyant **RECALL** vous retournerez à la chaînes regardée précédemment.

Mise à jour logiciel

Dans le Menu principal, sélectionnez Mise à jour logiciel et appuvez sur OK ou ▶ pour sélectionner.

Mise à jour logiciel à partir de la prise USB

Téléchargez la mise à requise sur notre site internet www.strong.tv ou contacter votre revendeur.

Décompressez le fichier si nécessaire et copiez le sur le fichier racine de votre périphérique USB, connectez voter outil USB au récepteur. Appuyez sur **MENU** et sélectionnez *Mise à jour via USB*. Appuyez sur **OK** pour accéder à la liste



des logiciels et sélectionnez le fichier et appuyez sur **OK** pour démarrer la mise à jour, une bannière de confirmation apparaîtra appuyez sur **OK** ou **EXIT** pour annuler.

Le récepteur affichera le message suivant « Mise à jour logiciel terminée ». SVP redémarrer votre récepteur et débranchez et rebranchez le du secteur.

ATTENTION: Ne jamais éteindre le récepteur pendant une mise à jour, cela pourrait endommager votre

récepteur et la garantie ne serait plus valable.

Auto Standby (mise en veille automatique)

La Veille automatique est une nouvelle fonctionnalité qui vous permet de réaliser des économies d'énergie. Le récepteur s'éteint automatiquement lorsqu'aucune commande n'est effectuée dans la période de temps définie. Cette période est fixée par défaut à 180 minutes. A l'aide des touches ◀ ▶ vous pouvez choisir entre différents intervalles de temps ou Off pour désactiver la fonction. Dans le mode 0000, vous pouvez entrer la durée avant la mise en veille automatique désirée en utilisant les touches 0 ~ 9.

NOTE: S'il y a des programmations en cours, la fonction Auto Standby sera désactivée.

7.7 USB

Appuyez sur MENU et sélectionner USB. Ce menu vous permet de lire les fichiers musiques et photos effectués. Les formats compatibles sont listés ci-dessous. Ce menu vous permet de configurer les options de gestion des photos et des films, et de formater le périphérique au format accepté par le SRT 7003. Le terminal est compatible avec les périphériques USB avec système FAT et FAT32. Assurez-vous que votre périphérique USB est correctement formaté. NOTE:

- STRONG ne peut pas garantir la lecture des fichiers vidéo dont les extensions sont listées ci-dessus, car cela dépend des Codec utilisés, du débit des données et de la résolution. SVP consulter la Hot Line STRONG de votre pays pour plus d'information.
- Si les données sont nombreuses, le système peut prendre plus de temps pour commencer la lecture du contenu.
- Certains périphériques USB peuvent ne pas être reconnus même avec un système fichier supporté. Certains fichiers ne seront peut-être pas supportés ou lus car cela dépend du contenu Multimédia.

Si aucun périphériques USB est connecté un message d'avertissement « Pas de périphérique USB trouvé », s'affichera sinon dans ce menu, vous pourrez sélectionner vos musiques, photos et films, appuyer sur OK pour accéder et lire vos

Musique – Formats fichier supportés MP3 et WMA*

Photo - Formats fichier supportés JPG et BMP*

Video - Formats fichier supportés variés (MPG, MPEG, TS, VOB, MP4, AVI...)*

* STRONG ne peut pas garantir la lecture des fichiers vidéo bien que les extensions de fichier sont ici listées car la lecture dépends des codecs utilises du débit et de la résolution.

Musique

Sélectionnez le fichier musique souhaité et appuyez sur **OK** pour commencer la lecture, pendant la lecture les fonctions suivantes sont disponibles :

▶ ou OK: Lance la lecture du fichier sélectionné.

Pause et reprise de la lecture ■ stop la lecture.

♦♦: Avance et retour rapide en vitesse x2, x4, x8, x16 x32. Si le retour rapide atteint le début du

fichier la lecture reprendra, si l'avance rapide atteint la fin du fichier la lecture du fichier suivant

commencera

GOTO: Permet de lire le fichier à partir d'où vous le souhaitez.

₩₩: Démarre la lecture du fichier précédent ou suivant.

REPEAT: Appuyez une fois pour répéter une fois la lecture du fichier, appuyez 2 fois pour répéter la

lecture de tous les fichiers. Appuyez 3 fois pour une lecture aléatoire. Un symbole indiquant le mode de répétition s'affichera en haut de l'écran. Appuyez une nouvelle pour revenir au mode

de lecture normale.



EXIT: Permet de revenir au menu Multimédia. Appuyez une nouvelle fois sur EXIT pour quitter le

menu Multimédia.

Astuce: La lecture de fichiers musique continuera tant que le menu multimédia sera active. Vous

pouvez donc écouter de la musique tout en regardant des photos. Sortez du sous menu

Musique et sélectionnez le mode de diaporama dans le sous-menu photos comme expliqué

ci-dessous.

Photos

Votre récepteur permet de regarder un diaporama de toutes les photos du dossier sélectionné. Sélectionnez un dossier avec des fichiers photos. Appuyez sur la touche ▶ pour ouvrir et ■ ou EXIT pour fermer la fenêtre de diaporama. Voir les différentes options de configuration photo sur le point 7.7.2 ci-dessous.

Les fonctions suivantes sont disponibles :

OK Ouvre la photo sélectionnée en plein écran.

Démarre le diaporama.

Pause/reprend le diaporama.

■ ou EXIT Ferme l'affichage plein écran ou le diaporama et retourne au dossier des fichiers.

INFO Ouvre et ferme les informations détaillées sur la photo en cours.

GOTO Ouvre une vue mosaïque (appuyez sur EXIT pour revenir au dossier).

RECALL Retour au fichier parent.

Ouvre la photo précédente suivante.

REPEAT Fonctionnalité expliquée ci-dessous sur le point Musique. Lorsque vous entrez le menu Photo

tout en écoutant de la musique avec une option de répétition active, la musique basculera

automatiquement en mode répéter tout.

EXIT: Pour retourner au menu Multimédia. Appuyez sur EXIT à nouveau pour quitter le menu

Multimédia.

Lecture de films

Dans le menu "films" sélectionner le dossier "films".

Sélectionner un fichier et appuyer sur **OK** pour démarrer en mode "preview". Utiliser la touche **ROUGE** pour commuter entre le mode « préview » et le mode plein écran.

Pendant la lecture vous pouvez utiliser les touches de contrôle telles que II, ▶, ■, ◀ ▶, I◀ ➡, I vous pouvez vérifier les détails du fichier en appuyant sur la touche INFO appuyer à nouveau sur INFO ou sur EXIT pour fermer la bannière. A l'aide de des touches GOTO et 0-9 vous pouvez reprendre la lecture là où vous le souhaitez et appuyez sur OK pour confirmer. Les touches ◀ ▶ permettent d'avancer ou de reculer en accéléré x2, x4, x8, x16 et x32. Si vous atteignez le début du fichier la lecture reprendra, si vous atteignez la fin du fichier la lecture du fichier suivant commencera. A l'aide des touches ◀ ▶ vous pouvez accéder directement au fichiers video suivant ou précédent. Dans le mode Film il est aussi possible d'utiliser la touche REPEAT (cette fonctionnalité est expliquée dans la section Musique au-dessus).

7.7.1 Configuration photos

Durée de diaporama : Vous pouvez régler la durée d'affichage de l'image de l à 8 secondes.

Mode Diaporama : Vous pouvez sélectionner un des60 effets de diaporama ou le mode aléatoire.

Aspect Ratio: Garder - Affiche la photo dans son format original

Changer - Affiche la photo en plein écran

7.7.2 Sous-titre Vidéo

Cette fonction sous-titrage est seulement utile dans le menu Film pour les films qui contiennent les fichiers sous-titres da. srt ou. txt. Pendant la lecture appuyez sur SUB pour sélectionner la langue souhaitée et validez par OK. Pendant la lecture du fichier Film vous pouvez appuyer sur SUB deux fois pour modifier les paramètres de sous-titres décrits ci-dessous:

Dimensions Sous-titre: Sélectionnez la taille des sous-titres entre Petit, Normal et Grand.

Arrière plan Sous-titre: Sélectionnez l'arrière plan des sous-titres entre Blanc, Transparent, Gris ou Jaune-vert.



Couleur des sous titres: Sélectionnez la couleur des caractères entre; Rouge, Bleu, Vert, Blanc ou Noir,

7.7.3 Mon Enregistreur*

7.7.3.1 Enregistrement instantané.

Pour enregistrer directement un programme, appuyez sur la touche REC pour démarrer l'enregistrement et appuyez sur ■ pour arrêter. Lors d'un enregistrement, il est possible d'appuyer sur les touches ▲ ▼ ou OK et ▲ ▼ pour changer de chaine sur le même transpondeur. Il est impossible d'utiliser les touches 0-9.

7.7.3.2 Direct différé

Pour activer la fonction direct différé lorsque vous regardez un programme, appuyez sur la touche II.

Pour reprendre le direct là où vous l'avez laissé, appuyez sur ▶. Pendant la lecture, vous pouvez utiliser les touches

→ ou II. Pour quitter le mode direct différé appuyez sur ■. Si vous n'appuyez pas sur la touche ■ le mode direct différé continue en arrière plan. En appuyant sur ■ tout en regardant la même chaine que vous serez toujours en mesure d'accéder au contenu du direct différé avec ▶ ou → Si vous changez de chaine, le contenu sera alors celui de la nouvelle chaine.

7.7.3.3 Programmer un enregistrement

Il v a2 manières de programmer un enregistrement.

Programmer un enregistrement via EPG

La méthode la plus simple pour programmer un enregistrement se fait via l'EPG. Appuyez sur la touche EPG pour ouvrir l'EPG, puis ▲▼ pour sélectionner une chaine, puis appuyez sur la touche Rouge pour commuter sur les programmes. Ensuite, appuyez sur ▲▼ pour sélectionner un programme. Vous pouvez programmer en appuyant sur la touche OK. Les données seront appliqués et vous avez seulement besoin d'appuyer sur les touches ▲▼ pour sélectionner *Mode* et ◀ ▶ pour *Enregistrer*. Si nécessaire, les paramètres du programme peuvent être modifiés. Appuyez sur ▲▼, ◀ ▶ et 0-9 pour ce faire. A partir de la liste des chaînes de l'EPG vous pouvez ouvrir la liste des *programmations* avec la touche BILEUE.

Programmer un enregistrement via le programmateur.

Si vous voulez programmer un enregistrement via le programmateur, appuyez sur la touche **BLEUE** La liste des programmations est affichée. La liste est vide si aucune programmation n'est prévue. Appuyez sur **ROUGE** pour *Ajouter* une nouvelle programmation, et configurer comme expliqué ci-dessus. Pour plus de détails sur ce menu, s'il vous plaît référez-vous au chapitre **7.4.1**.

7.7.3.4 Lecture

Une fois un enregistrement effectué, vous trouverez sur votre périphérique USB un dossier *MyRecords*. Vous pouvez acceder à ce dosser directement en appuyant sur la touche LIST.

Les fonctions suivantes sont supportées:

OK Démarre la lecture.

Démarre la lecture en plein écran

RECALL Accès au dossier parent.

JAUNE Marque un enregistrement pour suppression. Vous pouvez en marquer plusieurs. Ensuite

appuyez sur **OK** pour supprimer. Un message apparaitra, appuyez sur **OK** pour confirmer.

Appuvez sur **EXIT** pour annuler.

VERT Ouvre le clavier pour entrer un nouveau nom pour un enregistrement sélectionné. Sur le

clavier, appuyez sur ▲▼ ◀ ▶ pour la navigation, pour entrer un caractère, appuyez sur OK. Après avoir terminé vos modifications, sélectionnez OK et appuyez sur la touche OK pour enregistrer le nouveau nom. Si vous souhaitez annuler vos modifications, sélectionnez Annuler

et appuyez sur OK.

REPEAT Permet de changer le mode de répétition: Appuyez une fois pour la répétition unique, deux

fois pour répéter tous les fichiers ou trois fois pour la lecture aléatoire. Le symbole du mode de



répétition sélectionné apparaît en haut de l'écran. Appuyez de nouveau pour revenir au mode

de lecture normal.

GOTO Permet d'accéder directement au moment désiré. Entré le temps auquel vous voulez

commencer la lecture. Avec les touches 0-9 et appuyez sur OK pour lancer la lecture à ce

7.7.4 Format

ATTENTION: Le formatage supprimera toutes les données et informations stockées sur le périphérique

USB. STRONG ne peut être tenu responsable pour tout dommage ou perte de données. SVP effectuez une sauvegarde des données stockées sur votre périphérique avant de l'utiliser

avec le récepteur.

Sélectionnez le périphérique de stockage ou la partition que vous souhaitez formater et appuyez sur **OK** pour continuer. Une fenêtre s'affichera, appuyer sur **OK** pour démarrer le formatage ou sur **EXIT** pour annuler). Une fois le formatage terminé un message s'affichera, appuyez sur **EXIT** pour sortir du menu.

A.1 PROBLÈMES ET SOLUTIONS

Il peut y avoir plusieurs raisons au fonctionnement anormal du récepteur. Examinez le récepteur suivant les procédures exposées ci-après. Si le récepteur ne fonctionne pas correctement après l'avoir examiné, n'hésitez pas à contacter le revendeur. Ne pas ouvrir le capot du récepteur. Ceci peut provoquer une situation à risques et votre garantie de serait plus valable.

Problème	Cause possible	Solutions
Indicateur de veille ne s'allume pas	Câble d'alimentation débrancher/multiprise éteinte.	Vérifier câble d'alimentation/ allumer multiprise.
Pas d'image	Le récepteur de reçoit pas le signal	Verifiez si le câble d'antenne est correctement connecté
	Valeurs incorrectes de certains paramètres du tuner	Définissez les valeurs des paramètres du tuner correctement dans le menu Installation.
	Mauvaise orientation de la parabole.	Vérifier la force du signal et l'orientation de votre parabole
Pas d'image ou de son sur la TV	Mauvaise entrée sélectionnée sur la TV.	Sélectionné la bonne entrée.
	TV ou VCR ne sont pas alimentés	Vérifier câble d'alimentation
	Le son est sur silence.	Appuyez sur la touche silence
	TV éteinte.	Allumez TV.
Message chaines cryptées	La Chaine cryptée	Sélectionnez une autre chaine
Pas de réponse à la télécommande	Récepteur éteint.	Allumer le récepteur.
	Télécommande male orientée.	Bien orientez la télécommandes.
	Récepteur IR obstrué.	Vérifier les causes possibles d'obstruction
	Piles HS.	Changez les piles.

^{*} Ce manuel décrit la fonction complète, y compris la fonction enregistrement. La fonction enregistrement n'est pas disponible si le logiciel PVR n'a pas été installé.



Problème	Cause possible	Solutions
Code Pin oublié		Contactez notre Service Hotline ou envoyez un à notre service support via www.strong.tv
Le périphérique USB ne démarre pas	Consommation électrique trop importante	Connectez une alimentation à votre périphérique USB
Le récepteur se met en veille automatiquement	La fonction mise en veille automatique est activée .	Allez dans le menu Système > Mise en veille automatique pour ajuster le réglage de cette option.

A.2 SPÉCIFICATIONS

Démodulateur

Démodulation: QPSK, 8PSK

Input symbol rate: DVB-S QPSK:1~45 Ms/s
DVB-S2 8PSK/OPSK:10~30 Ms/s

FEC decoder: Auto, 1/2, 2/3, 3/4, 5/6, 7/8 in DVB-S mode

1/2, 3/5, 2/3, 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10 in DVB-S2 mode

3/5, 2/3, 3/4, 5/6, 8/9, 9/10 in 8PSK mode

Décodeur Vidéo

Niveau de Profile: MPEG-2 MP@ML, MP@HL, MPEG-4 H.264/AVC

Niveau d'entrée: Max.20 MBit/s

Aspect Ratio: 4:3 Pan & Scan, Pillarbox, Letterbox, Full, Auto Résolution Vidéo: PAL 50Hz: 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p

NTSC 60Hz: 480i, 480p, 720p, 1080i, 1080p

Décodeur Audio

Format Audio: MPEG-1 Layer 1&2, AC3, Dolby Digital Downmix

Mono L/R, Stéréo, AC3+, Dolby Digital, Dolby Digital Plus*

Fréquence de Réponse: ~20 kHz, +/-2 dB

60 Hz ~ 18 kHz <+/- 0.5 dB

Taux d'échantillonnage: 32, 44.1,48 kHz

Syntoniseur

Connecteur: Femelle, IEC60169-24
Gamme de fréquence: 950 – 2150 MHz
RF impédance: 75 Ohm nominal
Niveau de Signal: -65 dBm ~ -25 dBm

Alimentation Antenne: 13/18 V DC (+/- 5%), max. 0.5 A, protection court-circuit

Versions répartiteur: Tone burst, DiSEqC 1.0, 1.1

Options LNB: Single LO, Universal, SatCR (max.4 users)

Options moteur: DiSEqC 1.2, GotoX.

Système & Mémoire

CPU: MSTAR MSD7802

Mémoire Flash: 4 MB Mémoire Système: 64 MB

20 www.strong.tv

^{*} Dolby et le symbole double-D sont des marques enregistrées de Dolby Laboratories



Multimédia

Lecture Vidéo: Formats supportés variés (MPG, MPEG, TS, VOB, MP4, AVI...)*

Lecture Audio : MP3, WMA*
Lecture Photo : JPG, BMP*

* STRONG ne peut pas garantir la lecture des fichiers vidéo dont les extensions sont listées ci-dessus, car cela dépend des Codec utilisés, du débit des données et de la résolution.

Connecteurs

Entrée SAT Sortie SAT HDMI

PERITEL TV (RGB, CVBS, Sortie Audio G/D avec contrôle volume)

S/PDIF Out (coaxiale)

USB 2.0, Type A Connecteur

Prise d'alimentation pour alimentation externe

Données Générales

Adaptateur alimentation

Tensions d'alimentation: 100 - 240 V AC 50/60 Hz

Tension en sortie: 12 V DC 1.5 A
Consommation: max.18 W, typ. 10 W

Consommation en veille: max. 0.5 W

Température de fonctionnement: $0 \sim +40 \,^{\circ}\text{C}$ Température de stockage: $-10 \sim +50 \,^{\circ}\text{C}$

Gamme d'humidité de fonctionnement:

+10 ~ +85% RH, non-condensée

Taille (L x P x H) en mm: 168 x 119 x 32

Poids en kg: 0.18

